



天主教顯聖容堂通訊

Church of the Transfiguration Bulletin

Website: <http://www.transfigurationnyc.org>

Weekend Masses:

Saturday: English 6:00 pm
 Sunday: Mandarin 9:00 am
 Cantonese 10:15 am
 English 11:30 am
 Mandarin 1:00 pm

Weekday Masses:

Cantonese 8:00 am
 English 12:10 pm

Holy Days:

Cantonese 8:00 am
 English 12:10 pm

Baptism: Parents must make an appointment with Parish priest before infant baptism.

Sundays: Confession begins at 8:15 am

Marriage Appointments:

Couples should come to the Parish office 6 months in advance to prepare for the sacrament of matrimony.

Parish Registration:

We welcome new parishioners and ask that they register at the Parish office.

Religious Instruction For Public School Children:

Sunday morning at 11:15 am

Religious Instruction for Adults:

By appointment, please contact: (212)-349-6936
 Sr. Mary Ann Scherer

Transfiguration School: (212)-962-5265 Dr. Patrick Taharally
 (212) 267-9289 Upper School

Chinese School: Saturdays & Sundays (917)-922-9140
 Ms. Beatrice Fung

Kindergarten School: (212)-431-8769 Ms. Emily Eng

AA Meeting: Tuesday at 6:00 pm

Line Dance: Wednesday at 6:30 pm

主日彌撒時間:

星期六: 下午六時(英語)
 主日: 上午九時(國語)
 上午十時十五分(粵語)
 上午十一時三十分(英語)
 下午一時正(國語)

平日彌撒時間:

上午八時(粵語)
 下午十二時十分(英語)

節日彌撒時間:

節日上午八時(粵語)
 節日下午十二時十分(英語)

領洗時間:

嬰兒領洗請與神父預約時間

告解時間:

主日上午八時十五分開始

婚禮預約時間:

六個月前向神父預定結婚日期及安排婚姻聖事

堂區教友註冊:

歡迎新教友來堂區辦事處登記

兒童要理教育:

星期日上午十一時十五分

成年慕道要理講解:

請預約 (212) 349-6936
 (中文)沈曼玲修女

顯聖容堂英文學校:

(212) 962-5265 戴華理博士
 (212) 267-9289 5-8年班學校

中文學校:

星期六及星期日 馮慕蘭女士
 (917) 922-9140

幼稚園:

(212) 431-8769 伍清雲女士

酗酒班:

星期二晚上六時正

健康舞:

星期三晚上六時正

Pastor: Rev. Raymond Nobiletti, M.M.

Associates: Deacon Ambrose Man
 Sr. Emmanuel Shen, F.M.M.
 Sr. Mary Ann Scherer
 Ms. Paulina Cheng
 Mr. John Collis

主任司鐸: 盧樂民神父

助理: 文志深執事
 沈曼玲修女
 瑪利安修女
 鄭鴻敏女士
 歌樂思先生

Church of the Transfiguration

Tel: (212) 962-5157 Fax: (212) 962-5217
 Address: 29 Mott Street, New York NY 10013
 E-Mail: TransParish@aol.com

天主教顯聖容堂

紐約華埠勿街29號
 電話: (212) 962-5157 傳真: (212) 962-5217
 電郵: TransParish@aol.com

Church of the Transfiguration

5th Sunday of Easter

May 6th, 2012

Announcements

1. May Devotion

During the month of May, we honor Mary, Mother of God, by saying special Marian Devotion prayers before the 12:10 p.m. Mass on Friday (in English) and after the 8:00a.m. Mass on Saturday (in Chinese). Please join us.

2. Mother's Day Novena Masses

May 13th, Mother's Day . We have "Mother's Day Remembrance Mass" envelopes available in the Church and the Parish Office for you to pray for your mother (living or deceased). Your intentions will be remembered during the special Novena Masses for mothers starting on Mother's Day.

3. Mother's Day Bake & Flower Sale

There will be a Bake & Flower Sale next Sunday, Mother's Day from 9:00 a.m. to 2:00pm at school yard. Proceeds will go toward to Assumption Procession Expenses. Please come celebrate Mother's Day with us!

4. The 2012 Archdiocesan Stewardship Appeal is still on going. As of April 27, 2012, the total raised is \$ 29,831.54. Thank you for your generosity and support.

5. The Transfiguration Chinese School is now accepting registration for the Summer and Fall Program. For further information, please pick up a flyer at the Chinese school office.

6. The media products of Fountain of Love and Life in Chinese are now available in the parish office, the price is \$5 - \$15. Parishioners are encouraged to buy them as gifts for their friends and family for evangelization purposes.

7. We welcome Fr. Li Guang Fei who is visiting our parish this summer.

8. Administration of the Sacrament of Confirmation:

Date: May 26, 2012 (Saturday)

Time: 3:00 p.m.

Registration at the parish office starts today. Please bring your Baptism Certificate. Classes begin today for 4 consecutive Sundays from 2:00p.m. to 4:00 p.m. at 105 Mosco Street. Please pass on this notice to your friends and relatives.

9. Marian Pilgrimage and Outing organized by Yan Oi Society:

Date: May 27, 28,2012

Place: St. Philomela Church at Lansdowne, PA

Transportation fee, hotel as follow:

Doubled occupancy: \$100 per person

Triple/Quadruple occupancy: \$90 per person.

Those interested please register with CHEN Qing at 917-892-7001.

10. Couples celebrating their 25th, 30th , 35th, 40th and 45th Wedding Anniversary this year, our parish will set the date to have a Wedding Jubilee Mass (Mandarin). Those interested, please contact Sr. Emmanuel.

Financial Stewardship

Last Sunday Collection: \$ 1,668-

March 2012 Collection via ParishPay:
\$ 5,329-

Thank You for the generosity and support!

Society Activities

1. Yan Oi Society Monthly Meeting will be held today after the 9:00 a.m. Mass in the auditorium.

2. Our Lady Society Monthly Meeting is today at 11:30 a.m. in the teacher's office.

3. Yan Oi Society Lectors and Extraordinary Ministers of the Eucharist will meet next Sunday at 105 Mosco Street after the 9:00 am Mass.

4. The Hin Wah Society will cancel the Monthly Meeting next Sunday .

5. Rosary Society Monthly Meeting will be held next Sunday at 2:15 pm in Church for Rosary and Benediction. All are welcome.

Please Pray for the Sick:

Matthew Tomasulo
Amber Lim
Eng Chan Fong Lei

Please Pray for the Deceased:

Joseph Zhang
Siu-Kuen Kei Chu
Chow Ming Wong Lee
Karyn Kay
Wai Fong Lam



Gift of Altar Bread & Wine

this week were donated by
Shu Hsien Yuan
in loving memory of
Fu Yi Lee

紐約華埠顯聖容堂週訊

復活期第五主日

二零一二年五月六日

堂區報告

1. 五月是聖母月，本月內每星期五中午12:10(英文)彌撒前及星期六上午8:00(中文)彌撒後在教堂頌唸敬禮聖母的禱文。

2. 母親節九日敬禮彌撒

下日是「母親節」，我們準備了母親節信封，您可為(健在或已故)母親奉獻彌撒。從母親節起連續九日，神父會在彌撒中特別為您的母親祈禱。請在教堂後面或堂區辦事處索取信封。

3. 母親節家常餅及鮮花銷售日 - 本堂將於下主日母親節，在校園舉行家常餅及鮮花售賣活動。時間是上午9:30至下午2:00。活動所籌得款項，將用作今年聖母升天遊行之經費。請同來慶祝母親節。

4. 紐約教區2012年“財能管理”籌款運動-本堂今年籌款目標為\$34,500。至04/27/12止，已籌得\$29,831.54。多謝教友們的慷慨捐助及繼續支持。

5. 顯聖容堂中文學校現正接受暑期及秋季課程新生報名。欲了解詳情，請逕往中文學校辦事處查詢及索取章程。

6. 由生命恩泉制作的影音產品，現正在堂區辦事處有售。價錢\$5-\$15，歡迎各位購買並送贈給非教友作福傳禮物。

7. 歡迎李廣飛神父於今年暑假到訪本堂。

8. 堅振聖事 - 顯聖容堂為已領洗但未曾領受堅振聖事的教友們邀請主教施放堅振聖事。

日期：五月二十六日(星期六)

時間：下午三時

願意領受者請帶備領洗證明書向堂區辦事處登記。上課日期從本主日開始連續四個星期，時間是下午二時至四時，地點在摩士高街105號課室。請通知您們的親友。

9. 仁愛會舉辦聖母月二天一夜朝聖/郊遊

日期：5月27, 28日

地點：賓州聖斐祿美納聖堂

車費及旅館費用如下：

二人一房，每位\$100.

三人/四人一房，每位\$90.

有意參加者，請向陳清報名。電話：917-892-7001

10. 本堂區將訂日期為慶祝今年結婚二十五週年，三十，三十五，四十及四十五週年的夫婦們舉行感恩彌撒聖祭(國語)。有興趣者請與沈修女聯絡。

託管財能

上主日奉獻：\$ 1,668-

2012年3月份自動轉帳奉獻總額：

\$ 5,329-

歡迎加入堂區自動轉帳

(ParishPay)奉獻。謝謝您的慷慨

善會活動

1. 仁愛會月會本主日上午10:15在禮堂舉行。

2. 聖母團月會本主日上午11:30在教員室舉行。

3. 仁愛會讀經、帶經、送聖體員下主日上午10:15在摩士高街105號舉行會議。

4. 下主日是母親節，顯華會取消月會。

5. 玫瑰會月會下主日下午2:15在聖堂內舉行。屆時將有頌唸玫瑰經及聖體降福，歡迎參加。

為病患者祈禱：

Matthew Tomasulo

Amber Lim

伍陳芳梨

請為亡者祈禱：

張若瑟

朱紀笑娟

李黃秋明

Karyn Kay

林惠芳



本週彌撒酒餅是由
Shu Hsien Yuan 為紀念
Fu Yi Lee 而奉獻